

 Table 1.1 Process of corporate strategy and the TOWS analysis. (Appendix I)

(d) top management orientation	T-2				
	Step 4 Prepare a SW audit in		nanagement and orga	anizati	on; (b) operation;
	(c) finance; (d) market; (e) o	ther.			
Internal Factors	Step 5 Develop alternative.	List	internal strengths	List	internal weaknesses
	Step 6 Make strategic	(S);		(W);	
	choices. (consider;	(1)		(1)	
	strategies, tactics, actions)				
	Step 7 Prepare contingency				
External Factors	plans.				
Step 2 Identify and evaluate the	List external opportunities	SO:	Maxi-Maxi	WO:	Mini-Maxi
following;	(O):				
(a) Economic,	(1) (consider risks also)				
(b) Social,					
(c) Political,					
(d) Demographic,					
(e) Products and Technology,					
(f) Market and Competition	List external threats	ST:	Maxi-Mini	WT:	Mini-Mini
Step3 Prepare a forecast, make	(T):		*		
predictions and assessment of the	(1)				
future.					

(Dyson, Robert G., 1990, p.26.)

Table 1.2. Summary: Strategies and Tactics (Appendix II)

Internal Factors	Internal Strengths	Internal Weaknesses
	1. Expertise in specialized surgery and O.R. nurses in	1. Shortage of O.R. nursing staff.
	discipline, practice and training.	2. No coordination between operational nurses and
	2. There are excesses surgical cases which require	
	variation of surgery procedure	3. The role of O.R. nurses is not clear, an overload
	3. There is current training.	of work.
	4. The managers of Rajavithi Hospital advocate this	
A2	program.	
¥.	5. Rajavithi Hospital has strong finances.	
	6. Rajavithi Hospital regularly contacts the O.R.	
	Nurses Assembly of Thailand and foreign hospitals	
	which support the idea of the RHORNCD.	
External Factors		
External Opportunities	Strengths/Opportunities	Weakness/Opportunities
1. The Medical Department of MoPH	1. S1,S2,S6/O3; we can produce more specialty O.R.	1. W1/O1; proposed the number of O.R. personnel
advocates the program.	nurses each year. This strategy will solve the O.R.	now to upper management, and contacted stake
2. People expect high-quality service.	nurse shortage.	holders.
3. Shortage of specialty O.R. nurses in Thailand.	2. S2,S3/O2; we should maintain the reputation and	2. W2/O2; contacted the stake holders.
3. Shortage of specialty O.R. hurses in Thanand.	press for further improvements.	3. W3/O3; consult the expert of the stake holders.
	3. S4,S5/O1; reorganized the system of training O. R.	This strategy for development the role of the O.R.
	nurses.	nurses to be clarify and decrease the workload from
	The strategy 2 and 3 will develop the quality of	the unnecessary jobs for the nurses.
	production the O.R. nurses in order to compete with	
	other training resource.	
External Threats	Strengths/Threats	Weaknesses/Threats
1. Some people influential to the O.R. organization	1. S1, S4/T1; readjust the role of O.R. nurses with	1. W1, W2, W3/T1, T2; readjust the role of O.R.
disagreed with this project.	focus on patient care.	nurses by consulting with the expert of the stake
2. K.K.U. Hospital may become a rival as other	2. S1, S2, S3/T2; contact the expert of stake holders	holder.

Appendix III

Interviews The seven key personnel

1. กรรมการคนหนึ่งของสภาพยาบาล

- : OR.nurse หมายถึง instrument nurse หรือเปล่า
- : Core course อยู่ตรงใหน จำเป็นจะ ค้องเป็นพยาบาลปริญญาหรือไม่ เพราะ ขณะนี้ขาดแคลนพยาบาล ถ้าใช้พยาบาล เทคนิคทำได้หรือไม่ มีความแตกต่างหรือเปล่า :านพยาบาล 4 ปี ก็มีความรู้ค้าน Anatomy + Physiology ฮยู่แล้วรวมทั้ง sterile technic ด้วย : น่าจะเป็นการฝึกอบรมแบบ Mental support or apprenticeship มากกว่า และเป็นการอบรมแบบ
- : ไม่อยากให้มีพยาบาลหลายระดับ อยากให้มีแค่ ระดับปริญญาตรีและโทเท่านั้น ไม่อยากให้มี ระดับระหว่างตรีกับโท เพราะจะมีปัญหาเหมือน การผลิตพยาบาลเทคนิคขึ้นมาก็จะสร้างปัญหา เหมือนที่เกิดมาแล้วเป็นบทเรียน

ระยะสั้นก็เพียงพอแล้ว

: การฝึกอบรมเฉพาะทางห้องผ่าตัดจะทำให้ภาย หลังจบแล้วมาแออัดอยู่ในโรงพยาบาลศูนย์หรือ โรงพยาบาลใหญ่ๆเท่านั้น และถ้าออกไปอยู่ตาม

A committee member of the Nursing Association of Thailand:

- : Does the term OR Nurse mean Instrument Nurse or not?
- : What is the core course of this curriculum?

 Do they have to be graduated nurses as

 Thailand has a shortage of GNs. Can we use

 TNs instead? Is it different?
- : Fourth-year student nurses have the basic knowledge of Anatomy and Physiology and sterile techniques.
- : The training course should be in the form of Mental support or apprenticeship and it should be a short-term course.
- : The nurses should have only two levels: Bachelor's and Master's degrees. In the past, the mistake of producing nurses of many levels was learned.
- : The specialty trained OR nurses will crowd the specialty OR nurses in only central or large hospitals. The specialty OR nurses after

โรงพยาบาลอำเภอก็ครอบคลุมไม่กว้างพอควร จะเป็นลักษณะ Broad specialist ซึ่งทางสภา พยาบาลกำลังวางโครงร่างหลักสูตรและศึกษา ทางค้านกฎหมายอยู่ ซึ่งจะคูแลครอบคลุมทั้ง ทางค้านอายุรกรรม ศัลยกรรมได้ โดยหลักสูตร นี้มีห้าแขนง

: หลักสูตรนี้จะเน้นค้าน Decision making ค้วย เนื่องจากพยาบาลยังขาคทางค้านนี้อยู่มาก

: มีพยาบาลบางกลุ่มพยายามจะผลักดันให้มี หลักสูตรฝึกอบรมเฉพาะทางระดับ Certificate ซึ่งอาจารย์ไม่เห็นด้วย

ซงอาจารย เมเหนดวย
: อาจารย์เน้นถามว่าพยาบาลเทคนิคสามารถทับ
งานนี้ได้หรือไม่ ให้มองอย่างเป็นกลางและอย่า
คำนึงถึงสักดิ์ศรีหรือหวงวิชา

training and working in district hospitals, could not cover rural areas adequately. They should be Broad specialists that the Nursing Association of Thailand had planned for the curriculum and studying about legislation.

: These Broad specialist curricula will address decision-making because nurses lack it.

: Some groups of nurses tried to push the specialty nurse curriculum in the certificate level that the professor disagreed.

: The professor asked if TNs could perform this work? Was it different? She suggested to be open-minded in justification.

2. บุคลากร สำนักพัฒนาบุคลากรพยาบาล

: ปัญหาคืออะไร ทำไมต้องสร้างหลักสูตรนี้

: ตามต่างจังหวัดที่พี่ไปนิเทศน์งานเขาก็ได้ทำ

การเยี่ยมผู้ป่วยก่อนผ่าตัดทุกราย

: ถ้ามีหลักสูตรนี้จะเป็นการเพิ่มภาระหรือพอก งานให้กับพยาบาลมากขึ้นหรือไม่ เพราะเคิมก็ มีงานหนักอยู่แล้ว

: ถ้ามีหลักสูตรได้จริงก็น่าจะเป็นหลักสูตรระยะ สั้นสามหรือหกเดือน

: ใครจะเป็นคนสอน

: พยาบาลขาดอยู่แล้วจะเอาพยาบาลที่ใหนมา เรียน

: งบประมาณจะเอามาจากใหน

2. The personnel officer of the nurse personnel development

: What's the problem? Why does curriculum have to be created?

: I went to the supervisor at a provincial hospital where the OR nurses visit patients before surgery in every case.

: Will formulation of this curriculum increase the nurses' load who already have a lot of duties?

: If this curriculum can be formulated, it should be a short course such as 3 or 6 months.

: Who will teach?

ยผู้ใหญ่เห็นดีด้วยหรือไม่

: พยาบาลห้องผ่าตัดของต่างประเทศทำหลัก สูตรนี้ได้เพราะเขาเป็นที่ยอมรับและแพทย์ยอม ให้ทำ

: พยาบาลวิสัญญี่มีหลักสูตรได้เพราะเขามีอิสระ สามารถใส่ท่อช่วยหายใจได้ สามารถบอกให้ แพทย์หยุดทำผ่าตัดได้หากผู้ป่วยอาการไม่ดีแต่ พยาบาลห้องผ่าตัดทำไม่ได้

: สถานที่เรยนและฝึกปฏิบัติจะใช้ที่ไหน

: หลักการ เหตุผล และจุดประสงค์ คืออะไร

: กลุ่มเป้าหมายหรือผู้เข้าอบรมคือใคร ใครจะ เป็นผู้สอน

: ควรจะวิเคราะห์ดูหลักสูตรพยาบาลปริญญาตรี ด้วย

: ระยะเวลาในการอบรม เนื้อหา

: Where will nurses come from to study as there is a shortage of nurses?

: Where does the budget come from?

: Do higher authorities agree?

: Foreign countries can have this curriculum because others accept it and doctors have consented.

: The anesthetic nurse curriculum can be implemented because their work is independent. They can insert the endotrachial tube and they can tell surgeons to halt surgery if patients are suffering complications but OR nurses cannot.

: Where is the venue for study and practice?

: What are the concepts, reasons and objectives?

: The target group or trainees consist of whom?

: The Bachelor's nursing curriculum should be analyzed previously.

: What about the content and duration of training?

3. กรรมการท่านหนึ่งของชมรมพยาบาลห้องผ่า3. A committee member of the Thai ตัดแห่งประเทศไทย Operating Room Nurse Society.

: ปัญหาคืออะไร มีหลักสูตรเพื่อแก้ปัญหาอะไร

: What is the problem?

: มาตรฐานการพยาบาลของห้องผ่าตัดไม่เป็นอัน

What does it solve?

หนึ่งอันเดียวกันของศิริราชก็มีของตัวเอง รามาก็

: The standard of OR nurses is not unique.

มีของตัวเองและของกระทรวงสาธารณสุขก็มี

- : มาตรฐานพยาบาลไม่คงที่สามารถปรับเปลี่ยน ได้ตามกาลสมัย
- : งานพยาบาลที่ไม่ได้ทำตามมาตรฐานกำหนด เพราะอ้างว่างานหนักทำไม่ไหวและไม่ทำกัน
- : ถ้ามีหลักสูตรกลุ่มที่มาเรียนควรมุ่งเน้นไปที่ พยาบาลจบใหม่
- : ถ้ามีจะ implement ที่ใหน ใครจะเป็นผู้สอน และฝึกอบรม
- : ชมรมห้องผ่าตัดกำลังพยายามจะทำมาตรฐาน การพยาบาลห้องผ่าตัดให้เป็นมาตรฐานเดียวแต่ ยังไม่สำเร็จ

The Sirirat hospital has one, the Ramathibodi has one and the Ministry of Public Health has another one.

- : The nursing standard is uncertain. It is adapted and changed according to the time.
- : There should be an OR curriculum but we don't have a leader and also lack experts.
- : The nurses did not follow set nursing standards. They complained that they were overloaded so they could not.
- : The target group of this curriculum should be graduate nurses.
- : Where will this program be held? Who are the teachers and trainers?
- : The Assembly of OR Nurses is trying to develop and formulate it to be unique.

4. หัวหน้าห้องผ่าตัดท่านหนึ่งของ ร.พ. ศรี4. A Head OR nurse of Srinakarin นครินทร์ มหาวิทยาลัยขอนแก่น Hospital of Khon Kaen University.

: มีได้กีดี แต่ปัจจุบันกำลังเป็นที่มองของบุคคล ภายนอก (แพทย์และพยาบาลอื่น) ว่าพยาบาล ห้องผ่าตัดให้การพยาบาลอะไรกับตนไข้บ้าง งานส่งเครื่องมือไม่ใช่งานพยาบาล สามารถใช้ พยาบาลเทคนิคหรือใครก็ได้ทำ และที่ปรากฏมา งานส่งเครื่องมือทำได้ดีหรือไม่ ไม่ได้ขึ้นกับว่า เป็นพยาบาลวิชาชีพหรือพยาบาลเทคนิค พยาบาลเทคนิค พยาบาลเทคนิค ขยาบาลเทคนิค พยาบาลห้องผ่าตัดปัจจุบันละเลยงานพยาบาล ไปสนใจในเรื่องเครื่องมือเป็นส่วนใหญ่จนลืม

: The curriculum is good, but outside people (doctors and other nurses) are unsure what the nurses providing patient care in the operating room. Handing instruments is not nursing care and technical nurses or others can do it. In the past, handing instruments could be done by other people better than nurses. It is not that professional nurses will do it better than others who are not professional nurses.

ความสำคัญของงานพยาบาลที่ควรทำ

- : ควรจะเปลี่ยนทัศนคติและดึงความสำคัญของ งานพยาบาลที่ทำให้แก่ผู้ป่วยในห้องผ่าตัดให้ เห็นเด็นชัด
- : ปัจจุบันคณะพยาบาล มข. ได้ประเมินนัก ศึกษาพยาบาลที่ขึ้นฝึกปฏิบัติงานในห้องผ่าตัด แล้วลงความเห็นวาไม่มีประโยชน์สำหรับนัก ศึกษาที่ต้องขึ้นฝึกงานในห้องผ่าตัดเพราะเมื่อจบ แล้วก็จำเป็นต้องฝึกใหม่อยู่ดี และคณะพยาบาล ศาสตร์ มข ก็ได้ปรับปรุงหลักสูตรใหม่โดยเรียน แต่พื้นฐานทางทฤษฎีและขึ้นมาดูงานห้องผ่าตัด เพียง 1-2 วันเท่านั้น โดยมิได้ลงมือปฏิบัติ
- : และห้องผ่าตัดโรงพยาบาล มข. ก็ได้มีการ ประเมินนักศึกษาพยาบาลเช่นกันพบว่าก่อนและ หลังขึ้นฝึกปฏิบัติงานไม่มีความแตกต่าง
- : งาน Infectious control ก็เป็นงานที่ใครก็ได้ทำ ไม่จำเป็นต้องเป็นพยาบาล
- : ปัจจุบันพี่กำลังจะทำ program training หลัก สูตร 3- 6 เดือน เพื่อรองรับบุคคลากรใหม่ที่จะ เข้ามาทำงานในห้องผ่าตัด เพราะหลักสูตรของ คณะพยาบาล มข เปลี่ยนแปลงไปซึ่งหลักสูตรนี้ จะเริ่มใช้ในปี 2540 นี้ ฉะนั้นห้องผ่าตัดด้อง เดือดร้อนเพราะพยาบาลจบใหม่ตามหลักสูตรใหม่ พยาบาลจะมีพื้นฐานงานห้องผ่าตัดน้อย มากและไม่เคยผ่านการฝึกปฏิบัติเลย แต่พี่ยังทำ ไม่ได้เนื่องจากมีบุคคลภายนอกยังไม่เห็นงาน Nursing care ของพยาบาลห้องผ่าตัดเลยทำให้

- : The O.R. nurses now are interested more in the instruments and have forgotten the importance of nursing care.
- : It should change the attitudes and prioritize the patient-focus care in the O.R. and expose it to other people.
- : Now the Nursing Faculty of Khon Kaen University assured the practice of nursing students in O.R. and agreed that it was useless for nursing students after graduation; they have to be retrained before they work in the O.R. field. The Nursing Faculty of KKU developed the curriculum by cutting the time for practice in the O.R. to 1-2 days for observation.
- : KKU Hospital also assessed nursing students before and after practice and found that performance was not different.
- : Infection control can be done by anyone, not only nurses.
- : I am going to formulate the training program. This program will last about 3-6 months. This program will support new graduate nurses who complete the new nursing curriculum. But now I cannot formulate this program because the outside people haven't seen the tasks of nursing care of O.R. nurses. They thought that other people should work in the O.R. instead of professional nurses which are in shortage.

เกิดปัญหาว่าเอาพยาบาลเทคนิคหรือใครก็ได้มา ฉะนั้นพี่จึงทำ ฝึกทำแทนพยาบาลที่ขาดแคลน เป็นแบบฟอร์ม Check list งานNursing cares สำหรับพยาบาลห้องผ่าตัดเช็ด ในการปฏิบัติงาน เพื่อให้พยาบาลคำนึงถึงงานNursing cares อย่าง แท้จริงเสียก่อน(แบบฟอร์มกำลังทำอยู่)

: มีการวิเคราะห์ประเภทของผู้ป่วยที่ต้องการการ พยาบาล มีการวิเคราะห์อัตรากำลังเพื่อปรับลด บุคคลากรส่วนเกิน มีการสร้างมาตรฐานควบคุม คุณภาพ

: คุณภาพสามารถตรวจสอบได้โดย ผู้รับบริการ พอใจ เน้นบริการกึ่งโรงแรม เน้นสร้างความ พอใจให้ผู้รับบริการ

Therefore, I have to create the nursing care checklist form for staff nurses to use for operations on O.R. patients.

: This will show other people about nursing care in the O.R. and O.R. nurses will be more concerned about O.R. nursing care.

: Now the type of patients who need nursing care is being analyzed.

: There is analysis manpower in order to decrease excess personal by formulating a standard for quality control.

: The quality can evaluate by measuring client satisfaction with services and address the service as hotels assure customer satisfaction in service.

5. หัวหน้าพยาบาลห้องผ่าตัดโรงพยาบาล เอกชนแห่งหนึ่ง (และเป็นกรรมการคนหนึ่งของ Operating Room Nurse Society). ชมรมพยาบาลห้องผ่าตัดแห่งประเทศไทย.)

สมควรจะมีหลักสูตรอย่างยิ่ง เคยเปรยกับ อาจารย์อรอนงค์ว่าทางรัฐน่าจะเป็นผู้จัดทำหลัก สูตรนี้ แต่อาจารย์อรอนงค์บอกว่ามันยากที่จะทำ

: ทางพีพยายามจะ set up, team OR. Nurses โดยวางงานเป็นลักษณะ (ของเอกชน) Professional OR Nurses โดยพี่จะเป็นผู้ทำการ ฝึกอบรมเองตามแนวทางที่พยาบาลห้องผ่าตัด ในอเมริกาเขาทำกันโคยเน้นงานพยาบาลคนใช้

5. The Head O.R. Nurse in a private hospital (and a committee member of Thai

: There should be an O.R. curriculum. I have told Ajarn Aornanong that the government should formulate this curriculum but she said it was difficult.

: I tried to set up a team of O.R. nurses at my hospital (a private hospital) through attempting to implement tasks as professional O.R. nurses in the US do.

: In the US, there is a one-year curriculum for O.R. nurses. This course will have two-year and four-year nurses. After they graduate, the : และกล่าวว่าของอเมริกาจะมีหลักสูตรฝึกอบ รม เปิ โดยรับทั้งพยาบาลที่จบ 2 ปีและ 4 ปี มา เรียน และภายหลังจบแล้วจึงสามารถเข้าทำงาน ในห้องผ่าตัดได้ แต่หน้าที่รับผิดชอบของ พยาบาล 4 และ 2ปี จะต่างกัน แต่เป็นพยาบาล ห้องผ่าตัดเหมือนกัน

: นอกจากนั้นยังมีหลักสูตร Assistant Nurses ทำหน้าที่เป็นผู้ช่วยผ่าตัดของแพทย์อีกด้วย

: พบว่าจากการสัมภาษณ์รับพยาบาลเข้าทำงาน นั้นส่วนใหญ่จะพูดแต่ว่าเขาสามารถส่งผ่าตัด อะไรได้บ้าง เตรียม จัด และรู้เครื่องมืออะไร บ้าง แต่ไม่เคยพูดว่าให้การพยาบาลอะไรได้บ้าง แผู้ป่วย ซึ่งแสดงถึงละเลยและลืมงานพยาบาลที่ ควรจะมีให้แก่ผู้ป่วยในห้องผ่าตัด

: วัตถุประสงค์ของการมีหลักสูตรนี้เพื่อผลิต พยาบาลระดับวิชาชีพเฉพาะทางมาทำงานเฉพาะ พื้นที่นั้น(Specialty area)

: หน้าที่ของพยาบาลห้องผ่าตัดควรครอบคลุมถึง การบริหาร (administrator),Co-ordinator ซึ่งมี ความสำคัญมาก งานจะราบรื่นดีหรือไม่ก็จาก พยาบาลห้องผ่าตัด จะทำให้เละก็ได้ หมอใน อเมริกาจึงกลัวเรื่องนี้มากเขาRespect OR nurses

:ทางสมาคมพยาบาลห้องผ่าตัดของอเมริกา (AORN) เป็นสมาคมที่แข็งและช่วยคุ้มครองวิชาชีพได้

: เมืองไทยปัจจุบันเรียกได้ว่าเป็นยุคมืคสำหรับ

responsibilities between four-year and twoyear nurses are different but both are O.R. nurses.

: Moreover, there is an Assistant Nurse program. Their tasks are to assist surgeons.

: My experience in interviewing new nurses who apply for employment is that they talk only of the capability of handing instruments, how to prepare them, which surgical procedures they know, but nobody talks about the nursing care they can perform. This means that nurses lack nursing care which should be provided to O.R. patients.

: The objective of this curriculum is to produce professional specialist nurses to work in specialty areas.

: The task of O.R. nurses should cover administration and coordination which are very important. Whether the work goes smoothly or not is up to the O.R. nurses. Surgeons are afraid and respect O.R. nurses.

: The American Operating Room Nursing Association is very strong and can protect professional O.R. nurses.

: Now, it is a dark period for O.R. nurses which once occurred in the US during a nurse shortage by utilizing other staff instead of nurses. Most nurses thought that there was no nursing care in the O.R. and nobody wanted

พยาบาลห้องผ่าตัดกล้ายที่เกยเกิดขึ้นในอเมริกา ในช่วงที่ขาดแคลนพยาบาลโดยมีการนำบุคคล อื่นมาปฏิบัติงานแทนและพยาบาลส่วนใหญ่คิด ว่างานในห้องผ่าตัดไม่มีงานของ Nursing care และไม่ค่อยมีใครอยากมาทำงานห้องผ่าตัด ทำให้ทาง AORN ต้องมาชี้แจงว่างานห้องผ่าตัด มีความสำคัญที่ต้องใช้พยาบาล พยาบาลที่จำเป็นและสำคัญที่จำค้องให้แก่ผู้ป่วย ในระหว่างผ่าตัด ไม่ว่าจะเป็นการจัดท่าเพื่อการ ผ่าตัดที่ต้องคำนึงถึง Anatomy-physiology ของ ผู้ป่วย และการคูแลสิ่งแวคล้อมขณะผ่าตัด ความ ปลอดภัย และการตัดสินใจให้ความช่วยเหลืดใน ซึ่งค้องอาศัยความรู้ความสามารถ ภาวะวิกฤต และประสบการณี นอกจากนั้นทาง AORNได้ วิ่ง Robby ทางกฎหมายออกกฎอนุญาติบุคคล อื่นที่ไม่ใช่พยาบาลส่งได้แต่เครื่องมืออย่างเคียว คือเป็นใต้แต่ Scrub nurses อย่างเคียวเป็น Circulating nurses ไม่ได้

: การเรียนรู้และฝึกความชำนาญในการทำงาน พบว่าก็มี ที่ระดับพยาบาลเทคนิคทำงานได้ดี กว่าพยาบาลวิชาชีพแต่ระยะยาวแล้วงานของ พยาบาลวิชาชีพจะstable กว่าและความรับผิด ชอบมีมากกว่าซึ่งผลที่ได้อาจจะเห็นช้ากว่า : โชคดีของพี่ที่อาจารย์ระดับบริหารให้เกียรติ และเห็นความสำคัญเห็นดีให้รับเฉพาะพยาบาล วิชาชีพปฏิบัติงานในห้องผ่าตัดและ Nurse aid ทำงานลักษณะผู้ช่วยเหลืองานในห้องผ่าตัดและ งานแม่บ้านที่ไม่เกี่ยวข้องกับคนไข้

to work there. The AORN had to declare that the O.R. had nursing care which was important and needed nurses to provide care to patients in intra-operative care such as positioning the patient for surgery which required knowledge of anatomy, physiology of the patient and overseeing the patient's environment between surgical procedures, the safety and decisions in crises. These must utilize knowledge, skills and experience. Moreover, the AORN lobbied legislation to permit others (not nurses) to work in handing instruments as scrub nurses and not as circulating nurses.

- : For learning and skills, we can find that some technical nurses can work better than some professional nurses, but in the longterm, the performance of professional nurses is stable and more responsible.
- : It is fortunate that the doctor at the managerial level accepted my idea to have professional nurses work in O.R. and have nurses aides do tasks which do not include nursing care and do not involve patients.
- : The core course of the curriculum include pre-operative, intra-operative (including the positioning of patients) and postoperative care. Moreover, the O.R. nurses can advise surgeons and team in using

: Core course ของหลักสูตรมีตั้งแต่งานพยาบาล ที่ทำให้คนใช้ก่อน-ระหว่าง(รวมการจัดท่าผู้ ป่วยเพื่อการผ่าตัดด้วย) -หลังผ่าตัด นอกจากนั้น ยังสามารถadvice แพทย์และทีมงานได้ทั้งใน ด้านการใช้เครื่องมือ, material, suture และอื่นๆ เป็นการใช้สมองทำงานมิใช่คอยให้แพทย์บอก หรือสั่ง

: ปัจจุบันหน่วยไตเทียมซึ่งเพิ่งเริ่มก่อตั้งได้ไม่ นานก็สามารถผลิตหลักสูตรเฉพาะทางพยาบาล หน่วยไตเทียมได้และมีกฎหมายคุ้มครองว่า หน่วยไตเทียมจะเปิดได้ก็ต่อเมื่อมีพยาบาลที่ผ่าน การอบรมและได้ประกาศนียบัตรแล้วเท่านั้นถึง จะสามารถทำได้ ส่วนการแก้ปัญหาพยาบาลที่ ได้รับการฝึกอบรมแบบ Apprenticeship และมี ประสบการณ์ก่อนหน้านี้แล้วและทำงานอยู่ใน หน่วยนี้อยู่ สามารถไปทำการสอบเทียบเอา ประกาศนียบัตรนี้ได้ ซึ่งจะมีเปิดให้สอบปีละ 1 ครั้ง instruments, materials, sutures, etc. This work allows free-thinking, not only following surgeons' orders.

: Now the dialysis unit, which is the next unit, can formulate and implement the curriculum and they have legislative backing. The health care center formulating this unit must have special dialysis-certified nurses. For solving the existing shortage of nurses in the dialysis unit, a yearly examination for this certificate is offered.

6. ศัลยแพทย์ หลอดเลือดและหัวใจท่านหนึ่ง

: การมีหลักสูตรมีประโยชน์, ความเป็นไปได้ แค่ไหน การนำพยาบาลมาเข้าหลักสูตรนานถึง ๑ ปี มันยากเพราะาคนจำกัด

: แต่มันควรจะมีในทุก Specialty เช่น ห้องผ่า
 ตัด, dialysis, Intensive care unit ควรเป็น
 พยาบาลอีกระดับหนึ่ง Specialist nurse
 : Nursing care ทางห้องผ่าตัดจะมีน้อย ต้องเน้น
 ทางด้านการผ่าตัดควบคู่กับการใช้เครื่องมือ

6. A Vascular-cardiac surgeon.

: There is curriculum that is beneficial, but is it feasible? Because of the nurse shortage, it is difficult for nurses to participate in the yearlong curriculum.

: All specialty areas, such as O.R., Dialysis, and Intensive Care, should have nurses in specialized nurse levels.

: Nursing care in O.R. is minimal, surgical procedures together with use of instruments should be addressed. The curriculum should

- : ในไทยควรจะนำพยาบาลมา train ต่อ และ หลักสูตรควรจะพัฒนาควบคู่ไปกับ procedure ของการผ่าตัด
- : ในเรื่องของ Budget ไม่มีปัญหา โดยเขียน โปรแกรมยื่นเสนอขึ้นมา,เงินใช้ไม่มาก เพราะผู้ ฝึกสอนก็ใช้พยาบาลประจำการ, materialsมีอยู่ แล้ว การจ้างผู้สอนก็ควรจะต้องมี ฉะนั้นควร หลบมาจัดเป็นภาคเอกชน เพราะถ้าไม่ได้เงินก็ ไม่มีคนอยากสอนเนื่องจากมีงานประจำอยู่แล้ว
- : ปัญหา คือ คึงพยาบาลออกมาเrainไม่ได้, ใน ห้องผ่าตัด ถ้าไม่ทำอะไรเลยก็อยู่ได้แต่ไม่พัฒนา
- : แต่ถ้าโปรแกรมของหลักสูตรดีก็จะมีเอกชนส่ง มาเรียน
- : โปรแกรมควรจะมีผู้มาเข้าเรียนอย่างน้อย ๑๐ คนขึ้นไป
- : ข้อเสียของการ train แบบปัจจุบันระบบไม่ เป็นรูปธรรมแล้วแค่คนมาเรียนและแล้วแค่คน สอนเพราะว่าไม่มีหลักสูตร, procedure ไม่มีการ ประเมิน
- งานอย่างน้อยควรเอาคนจบระคับปริญญาตรี มาทำเพราะการพูดง่ายกว่ากันเพราะมีการศึกษา มาระดับหนึ่งแล้วถ้าใครพูดถึงเอาใครมาทำก็ได้ นั้นมันก็ได้แต่จะเอาดีแค่ไหน ถ้าเอาคนไม่มี ความรู้มาทำก็ปวดหัวกว่าจะรู้เรื่อง

- be developed simultaneously with surgery procedures.
- : As for budget restraints, few problems are posed in writing the program and submitting a proposal to top authorities.
- : The money required will do much because existing staff nurses will serve as trainers. We already have materials. Employees in the private sector should be targeted. If trainers were to train for free, nobody would want to teach because existing staff have their work.
- : The problem is we cannot split the nurses from the work place to study or the O.R., if we didn't do anything it could continue, but it would not progress or develop further.
- : If this program is good, it will have the nurses from the private sector to study.
- : The program should have at least ten students.
- : The drawback of training O.R. nurses in the present is that no system has been set up for trainers and trainees There is no curriculum and no evaluation of procedures.
- Every work field should have personnel possessing at least bachelors' degrees. We can accept anyone to work but those who have no knowledge will give you a headache before completing the work.

7. หัวหน้าภาควิชาวิสัญญีวิทยาท่านหนึ่ง

- อาจารย์สนับสนุน ให้ผลิตให้มากๆ เพราะ พยาบาล ห้องผ่าตัดยังขาดแกลนอีกมาก
- ปัจจุบันคนนิยมมาเรียนพยาบาลน้อยลง อาจเป็น เพราะเสื่อมศรัทรา ส่วนหนึ่งเนื่องจากพยาบาลไม่ได้ทำ หน้าที่ที่คีของพยาบาล
- ปัจจุบันพบว่าพยาบาลผลักคันผู้ช่วยพยาบาล
- (Nurse Aid)และพยาบาลเทคนิค (Technical nurse; T.N.) ขึ้นมาทำงานพยาบาล แล้วตัวเองก็ไปนั่งเขียน chart , ทำงานขีคเขียนของเสมียน เมื่อผู้ช่วยพยาบาล และพยาบาลเทคนิคทำงานแทนพยาบาลวิชาชีพเกิด ความผิดพลาดขึ้นก็ไม่มีใครรู้คืดว่าเป็นพยาบาลวิชาชีพ ทำเมื่อบ่อยครั้งเข้าทำให้เกิดความเสื่อมศรัทรา, เกียรติ ก็ลดลงคนจึงนิยมมาเรียนน้อยลง
- หลักสูตรการฝึกอบรมควรเปิดแบ่งรับเป็นจากภาค รัฐมีต้นสังกัดผ่านสำนักพัฒนาบุคคลากร ๕០ % และ เปิดรับจากเอกชนอีก ๕๐ %
- สำหรับคนที่จะมาเรียนนั้น จะต้องมีคนมาเรียนแน่ เพราะเมื่อใดที่มีการให้ประกาศนียบัตร
- การมีประกาศนียบัตรเป็นการเปิดทางเลือกให้เขา ทำงานได้มากขึ้นและในภาคเอกชน ถ้ามี ประกาศนียบัตรเขาก็เพิ่มเงินเดือนให้เอง
- การฝึกพยาบาลห้องผ่าตัดควรฝึกให้เขาเป็นทุกแผนก ทำได้ทุกอย่างและ<u>ต้องทำได้ดีกว่าผู้ช่วยพยาบาลและ</u> พยาบาลเทคนิกด้วยให้รู้ถึงความแคกต่างได้ด้วยสรัทรา จึงจะเกิด
- งานนั้นแบ่งให้คนอื่นทำได้ที่ไม่ใช่งาน nursing care โดยตรงแต่และต้องจำกัดและควบคุม
- การให้คนอื่นทำแทนได้จริงในบางเรื่องและให้ดูผิว เผินเหมื่อนไม่ต่างกันแต่ในความเป็นจริงแล้วคุณภาพ งานและลึกๆลงไปนั้นต่างกัน
- อาจารย์ขอเน้นถึงศักดิ์ศรี, เกียรติและศรัทราที่ด้อง เรียกกลับมา
 - สำหรับหลักสูตรวิสัญญีพยาบาลนั้นเน้นเนื้อหา

7. The Head of Anesthetic unit

- : I advocate to produce professional O.R. nurses more because now there is a severe shortage of professional O.R. nurses.
- : Currently people do not favor studying nursing because of the faith in nurses has weakened. Now, the professional nurses pressure nurses aids and technical nurses to perform the role of the professional nurses so they can sit down and do paperwork. So when the substitutes make mistakes, people attribute the faults to the professional nurses.
- : The O.R. nursing curriculum should accept half of the applicants from incentive to study and will increase nurses possessing such certificates.
- : Training should provide nurses with skills and experience in all specialty areas of surgery. Their performance must exceed that of nurses aides and technical nurses.
- : Professional nurses should limit and control the tasks delegated to substitutes. Substitutes can perform some of those tasks but their depth of knowledge can affect the quality of their work.
- : I would like to rebuild the trust, pride and honor people have in nurses.
- : For anesthetist nurses, we emphasize pharmacology, physics and a bit of anatomy. The tasks of anesthetist nurses are under the

pharmachology, physic, และ anatomyเล็กน้อย เพราะ เป็นงานผู้ช่วยแพทย์มีกฎหมายรับรองสามารถทำได้ใน รัฐบาล โดยอยู่ภายใต้ความรับผิดชอบของสัลยแพทย์ ในเอกชนไม่มีสิทธิทำยกเว้นช่วยเตรียมมจัดหา และ กอยช่วยเหลือวิสัญญี่แพทย์เท่านั้น ถ้าในเอกชนทำเอง หากจับได้กฎหมายก็จะเล่นงานเองถึงเข้าคุกได้ มีโรง พยาบาลเอกชนบางแห่งพบปัญหานี้และมีเหตุผิดพลาด เกิดขึ้นกับผู้ป่วย โรงพยาบาลด้องจ่ายเงินเป็นจำนวน มากท้ายที่สุดต้องปิดโรงพยาบาลไป

responsibility of surgeons and can work only in government hospitals. In private hospitals, they have no rights except to assist anesthesiologists.

Appendix IV

Interviews The two R.O.N.D. providers at Rajavithi Hospital.

ทั่วท้างาน้อ ผ่าตัด วพ. วาชวิถี

- ภาษาหลังการประชุมอธิบดีมอบหมายให้ทางธภาพยาบาธรับผิดขอบนำไป พิจารณาร่วมกันกับคณะอนุกรรมการพัฒนาการศึกษาค่อเนื่องหลังปริญญา ของวิชาชีพพยาบาธ แต่ทางธภาขอไว้ก่อน จะขอทำเรื่อง๕พลักสูตรใหม่ก่อน เป็นการนำล่องให้ทางกพ.
- (กรรมการจ้าราชการพอเรือน) ยอมรับโดยจะให้สามารถนำไป ปรับ เงิน เตื่อนหรือปรับวุฒิได้
- การธร้างหลักสูตรนี้เพื่อให้ประโยชน์แก่ผู้มาเรียนด้วย ใต้ทั้ง ผลงานทาง
 วิชาการและความก้าวหน้าในอาชีพควบภูไปด้วยอาจเป็นระดับซีหรือเงิน เดือน
- ดอนนี้ให้เฮนอแต่งตั้งอาจารย์และอาจารย์กันยาเข้าเป็นธนาชิก เพื่อร่วมจัด ทำหลักสุดร
- -ปัจจุบันธภาพยาบาลยังไม่เป็นที่ยอมรับของกพ. แต่ทาง ท่าน อธิบลี กรมการแพทย์พยายมที่จะผธักลันให้ธภาพยาบาลเป็นที่ยอมรับของกพ. และ มีอำนาจในการพิจารณากิจกรรม และหธักสูตร ค่างๆของพยาบาลค่อไปใน อนาคล เช่นเดียวกับแพทยธภา
- เนื้อหาของหลักสูตรนอกจากทางวิชาการแล้วควรจะต้องรู้ใน เรื่องการ ประสานงานและมนุษยสัมพันธ์กับหน่วยงานอื่นๆด้วย
- ในเรื่องความพร้อมพี่เองพยายามจะชนับชนุนให้น้องๆ ไป คูงานทั้งในและ ค่างประเทค เพื่อที่จะรองรับ
- การมีหลักสูตร นี้ใน อนาคต ฉะนั้นความพร้อมทาง อ้างเงตการเราทำใช้ทาง อ้างเรียวการตาการต์ตัดตากระจำบนใดกับทางย
- ค้านบุคอากรเราทำใต้ทาง ค้านวิชาการอาจารย์ผู้ฮอนจะร่วมมือกับทางขมรม ขยาบาลท้องผ่าตัดซึ่งเราจะมีคณะกรรมการวิชาการท้องผ่าตัดด้วย
- สำหรับการขาดแคลนพยาบาลห้องผ่าตัดของรพ.
- วาชวิฉี พี่พยายามเข้าไปเรียกร้องเพื่อขอบูคอากรเพิ่มซึ่งปีที่แล้วได้มา ๓ คน ปีนี้จะได้มาอีก ๒ คน ซึ่งตามกรอบชัตรากำลังของรพ.
- บ นจะเพมเอก ๒ พม จงพามกรอบอพรกกเองของรห.

 วาชวิถี ยังขาดแคลนพยาบาลอยู่อีกมาก แค่เมื่อที่ไปดูงานที่รพ. ขอนแก่นพบ
 ว่าเขาใช้คนทำงานเพียง ๒ คน ต่อห้องผ่าคัด ๑ ห้อง เป็นพยาบาละคนและผู้
 ช่วยเหลือคนใช้ (aurse aid) ๑ คนจึ่งเขาจะให้ผู้ช่วยเหลือคนใช้ทำงานทุก
 อย่างที่ไม่ใช่งาน พยาบาล เช่น การเครียมของใช้ การเก็จู-้างเก็จ้องมือแค่ของ
 ห้องผ่าศัตรพ. ราชวิถีใช้คนทำงานถึง ๔ คนค่อ ๑ ห้องผ่าศัตจึ่งเพียบกันแล้ว
 เราใช้คนมาก

The Head O.R. nurse:

- After meeting, the Director of Medical Service Department delegated the responsibility to N.A.o.T. and the committee of post-graduate continuing study development for the nurse, but the N.A.o.T. would like to finish five broad curriculum of nursing early, it is to be the pilot project in order to make the Office of the Civil Service Commission accept.
- This curriculum also benefits the learner with progression in academics and their career by raising up the salary level.
- Ajarn Aornanong and Ajarn Kunya are selected to participate in the formulation of the O.R. nurse curriculum with the N.A.o.T.
- Now, the N.A.o.T. has not been accepted by the Office of the Civil Service Commission, but the Director of Medical Service Department is trying to push her up to be accepted and have power to consider the activities and nursing curriculum- the same as the Medical Society of Thailand.
- The content of O.R. nursing curriculum has

-สำหรับทางค้านผู้อำนวยการและหน้าฝ่ายค้อยกรรมพี่เคยประชุมและได้ทุด ฉึงหลักสูตรท้องผ่าตัดเฮนอให้ท่านฟังท่านเท็ม ขและพร้อมจะสนับสนุม

 ส่วนทางค้านการเงิน เมื่อเราทำโครงการณ์เสนอขึ้นใปแล้วทางกรมการ แพทย์จะเป็นผู้อนุมัติเงินให้ not even the academic but including in coordination and relationship with other unit.

- Now, I try to push up and advocate that the O.R. staff nurses go to study and see sights both inside and outside the country. This is preparation for the O.R. nurse curriculum which will have recently. For the teacher we will coordinate with N.A.o.T.
- The problem of the O.R. nurse shortage, I tried to propose to the top authority this year. We got two new staff nurses but it is not enough. I went on a tour to see.

Khon Kaen Hospital and know that they had two peoples per one O.R. were I was a professional nurse another one was nurse aid. The nurse aid prepared he materials and kept-clean the instruments. Rajavithi Hospital has four peoples per I O.R. which compared with Khon Kaen Hospital, we use too many people.

- The Director of Rajavithi Hospital and the Head of Medicalu nit have accepted the formulation the O.R. nursing curriculum.
- -The budget, when we propose the project, the authority of M.S.D. will permit.

หัวหน้าฝ่ายวิชาการห้องผ่าตัด

: ควรจะมีหลักสูตรเพราะการฝึกอบรมของเราไม่มีการกำหนดเนื้อหาและวิธี การฝึกอย่างแบ่ชัด ขึ้นอยู่กับอารมณ์ของผู้สอนและความใสไจของผู้มาฝึก ด้วย ซึ่งไม่แน่นอนในประสิทธิภาพที่ได้และไม่มีมาตรฐานที่ดี

: เพยไปลอก โรงพยาบาอค่างจังหวัด แพทย์บ่นขาดแคลนพยาบาลที่มีความ รู้ด้านห้องผ่าคัด ซึ่งเป็นที่ทึ่งของมพทย์ไม่ได้ และแพทย์ก็ให้คำแนะนำไม่ได้ ทั้งๆที่มีห้องผ่าคัดอยู่แล้วแผ่เป็ดบริการไม่ได้ จำเป็นต้องส่งค่อไปรับการผ่า ดัดรักษาที่อื่น ซึ่งเรื่องนี้แพทย์อำหอทราบดี

: Core course ของหลักถูดรอยู่ที่ไหน มีอะไรนั้น เราไม่ได้ทำแต่ส่งเครื่องมือ อย่างเดียวเราจะต้องรู้และทำได้ในเรื่องของการควบคุมการคิดเชื้อ วิธีการ ทำตายเชื้อการทำให้ปราคจากเชื้อ การดูแตเก็บรักษาทั้งเครื่องมือผ่าตัด อุปกรณ์ช่วยการรักบา ซึ่งมีราคาแพง ความรู้ทางด้านกายภาพ-สรีรวิทยาของ คน ความรู้เรื่องและวิธีการ+ขั้นตอนการผ่าตัดด้วย

: แต่ปัญหามือยู่ตรงที่คอนนี้ห้องผ่าตัดเราขาคคนมาก แต่ทำงานไปวันๆก็
หมดเวลาแล้ว ทำให้นึกถึงปัญหาว่าใครจะเข้ามารับผิดขอบในงานการฝึกอบ
รมนี้ และการเรียกประชุมกรรมการวิชาการเพื่อปรึกษาซึ่งแต่ละคนก็มีงานรับ
ผิดขอบอันมืออยู่แล้วนั้นยากมาณเทบหาเวลากันไม่ได้ต้องขอผอัดกับบ่อยๆ

: คนที่จะมาเวียนมือยู่เต้ว เพราะปัจจุบันเราก็มีคนมารับการฝึกอบรมทุกปี

Academic team leader of the O. R.:

-The O. R. nurse curriculum is needed. Our current training does not clearly set the content and methods of training. It is up to the trainer's mood and the level of interest shown by the trainee. Results are therefore uncertain.

-I went to different provinces and found that surgeons complained of the shortage of nurses who had O. R. experience. They couldn't rely on nurses and couldn't make recommendations to the nurses. In the end, O.R. services could not be offered and patients had to be referred to other hospitals. Dr. Aumpon was well aware of this problem.

-What is the core course? Our work consists not only of handing instruments, but requires knowing methods of sterilization, infection control, and maintenance of the facility and equipment. A thorough knowledge of anatomy, physiology and surgery procedures are essential.

-Presently we are plagued by personnel shortages allowing us to perform only daily routine duties. Who would administer the program if it existed? Because of the heavy workload, we have no time to meet with the academic committee for discussions.

-There are students prepared to apply to this program, evidenced by the nurses from different hospitals who come for training at Rajavithi Hospital every year.

Appendix V

Questionnaires on the Opportunity Assessment : Operating Room Nursing Curriculum Development At Rajavithi Hospital.

The 4th year nursing students and the nurses.

1. Sex				
	1. Male	2.	Female	•
2. Age				
3. Care	er			
	1. Nursing students	2.	Nurses (specify wo	orking area)
4. When	re do you work ?			
	1. Private hospital	2. Govern	ment hospital 3.	Study
5.How	many years have you wo	orked?		
	1. Studying	2. less tha	in one year	
	3. one-three years	4. more th	an three years	
6. Ho	w much your income			
	1. Below 5,000 Baht.	2.	5,001- 10,000 Bah	t
	3. 10,001 - 15,000 Bah	t 4.	Above 15,001 Bah	t
7. Have	you had experience in the	ne OR ?		
	1. Yes. (from where)	2. No.(specify w	orking area)
8. Do y	ou want to work in the O	OR ?	140	
	1. Yes.	2. No.		
9. Wha	t is the role that you want	t to serve in	?	
	1. O.R. nurse		2. Anesthetic nurs	es
	3. Both of 1 or 2		4. other (specify)

10. If O.R. nursing curriculum is formulated, would you want to study?
1. Yes, if its certificate is used to gain a higher salary.
2. Yes, even its certificate is not used for a higher salary.
3. No, if its certificate is not used to gain a higher salary.
4. No, even its certificate is used to gain a higher salary.
11. Would you want to study the OR nurse curriculum, if its certificate will
allow you to gain a higher salary?
1. Yes., why 2. No., why
12. If you study the OR curriculum, where will you have get the funds?
1. Government sector 2. Private sector 3. By yourself.
13. If you have to pay for this study on your own, would you want to study?
1. Yes. (Why?) 2. No. (Why?)
14. From no. 10, how much could you pay, if you have to pay for the studying
on your own?
1. Below 5,000 Baht 2. 5,001-10,000 Baht 3 . 10,001-15,000 Baht
15. What would you like the OR nurse's role to be?
1. The nurse can manage and provide good nursing care to the patient in
the operating room.
2. The nurse can serve instruments and assist in surgery.
3. Both of above
4. Other
16. What should be the content of the O.R. nurse curriculum?
1. Anatomy and physiology, the steps of surgery procedure and instruments
technique.
2. Nursing care in pre-operative, intra-operative and post-operative,
decision-making process and administrator.
3. Both of the above
4. other
17. How long would you prefer the course duration of this O.R. curriculum to be?
1. 3 months 26 months 3. one year

18. If Rathavithi Gener	al Hospital formulates this program, would you want to study?	
1. Yes.	2. No.	
19. Other suggestions		

แเบบสอบถามความคิดเห็นและความค้องการการเข้าศึกษาหลักสูตรพยาบาลห้องผ่าตัด

คำจำกัดความของพยาบาลห้องผ่าตัด หมายถึง ผู้ที่ทำหน้าที่ให้การพยาบาลแก่ผู้ป่วยในระยะก่อน ผ่าตัด ระหว่างผ่าตัด และระยะหลังผ่าตัด

แบบสอบถามสำหรับนักเรียนพยา	บาลปีที่ ๔ แล ะ ท	พยาบาลทั่วไป	
ที่อยู่ โรงพยาบาล	อำเภอ	จังหวัด	1
<u>คำชี้แจง</u> โปรคเขียนเครื่องหมายว	งกลม ลงบนข้อ	คำตอบ และเติมข้อควา	มในช่อง ^{ว่า เ} ซึ่งตรงกับความ
จริง ความคิดเห็น และค	วามต้องการของ	ท่านมากที่สุด	
ର୍. । ୬ ୩			
o. ชาย	lø. 14	រល <u>្</u> ជិ រ	ų.
๒. อายุ			
<i>๑</i> . อาชีพ			
๑ นักศึกษา	๒. พยาบาล (ร	ะบุหน่วยงาน).
๔. ขณะนี้ท่านทำงานอยู่ที่ใหน?			
๑ โรงพยาบาลเอกชน	๒. โรงพยาบา	ลรัฐบาล ๓ กำลังค็	ักษาอยู ่
๕. ท่านมีประสบการณ์ในการทำง	านนานเท่าใหร่	?	
๑ กำลังเป็นนักศึกษาอยู่	๒. น้อยกว่า	ခေါ် တ. ဓ−တ ါ်	ไ
 ท่านมีรายได้โคยประมาณ เคื่อน 	ละเท่าใหร่ ?		
ฉ. น้อยกว่า ๕,๐๐๐ บาท /	/ เดื่อน	හ. ඊ,००० - ෧,०००	o บาท / เคือน
හ. ඉට,ටටඉ - ඉරි,ටටට ඩ	าท / เคื่อน	๔. มากกว่า ๑๕,๐๐๐	ง บาท / เคื่อน
🖎 ท่านเคยมีประสบการณ์ใน งานห			
๑. เคย (จากที่ใหน)	๒. ไม่เคย (ระบุหน่ว	ยงานที่ทำอยู่)
๘. ท่านต้องการจะทำงานในห้องผ่ ^า	เต้ดหรือไม่ ?		
 ต้องการ 	๒. ไม่ต้องการ		
ธ. ถ้าท่านต้องการ อยากจะทำในห			
พยาบาลห้องผ่าตัด		ยาบาลวิสัญญี	
 ข้อ๑. หรือ ข้อ๒. ก็ได้ 			
๔. อื่นๆ ระบุ			

۵٥.	ถ้ามีหลักสูตรพยาบาลห้องผ่า ต ัดท่านต้องการจะเรียนหรือไม่ ^ว
	๑. ต้องการถ้าสามารถนำไปปรับเงินเดือนได้
	๒ ค้องการแม้ว่าจะไม่สามารถนำไปปรับเงินเดือนได้ (เพราะ)
	ത. ไม่ต้องการ ถ้าไม่สามารถนำไปปรับเงินเคือนได้ (เพราะ)
	๔ ไม่ต้องการแม้ว่าจะสามารถนำไปปรับเงินเดือนได้ (เพราะ)
	(ถ้าตอบข้อ ๑. หรือ ข้อ ๔. ให้ข้ามไปตอบข้อ ๑๔.)
Q Q	ถ้าท่านมาเรียนคิดว่าจะมีอุปสรรคหรือปัญหาอะไรหรือไม่ ?
	๑ มี เพราะ
	๒ ไม่มี เพราะ
യിയ.	ท่านจะเรียนโดยแหล่งทุนจาก ใหน ?
	๑ จากต้นสังกัครัฐบาล ๒ จากต้นสังกัดเอกชน ๓ ทูนส่วนตัว
ං ණ.	ถ้าเรียนโคยทุนส่วนตัวท่านจะ เรียนหรือไม่ ?
	๑. เรียน ๒. ใม่เรียน
<u>දේ</u> .	จากข้อ ๑๐. ถ้าเรียนท่านยินคี จ่ายได้สูงสุดเท่าใหร่ ?
	ລ.
දේ .	ท่านกิคว่า พยาบาลห้องผ่าตัดควรมีลักษณะอย่างไร ?
	๑. เป็นพยาบาลที่สามารถบริหารและให้การพยาบาลแก่ผู้ป่วยผ่าตัดได้เป็นอย่างดี
	๒. เป็นพยาบาลที่สามารถส่งเครื่องมือผ่าตัดได้อย่างคล่องแคล่วและช่วยผ่าตัดได้
	ണ. ทั้งข้อ ๑ และ ๒.
	๔. อื่นๆ
ာ ၆.	ท่านคิดว่าเนื้อหาหลักสูตรหลักควรจะมีอะไรบ้าง ?
	๑. กายภาพและสรีระวิทยา , ขั้นตอนการผ่าตัดต่างๆ , เทคนิคการส่งเครื่องมือ
	🖢 เทกนิกการพยาบาลผู้ป่วยในระยะก่อน-ระหว่าง-หลังผ่าตัด, ขบวนการตัดสินใจ
	และการบริหารงาน
	๓. ทั้งชื่อ ๑ และ ๒.
	๔. อื่นๆ ระบุ
ගෙ) .	ระยะเวลาที่ท่านคิคว่าเหมาะสม สำหรับหลักสูตรนี้คือ
	๑. ๓ เคือน ๒. ๖ เคือน ๓. ๑ ปี
ഒപ്പ് .	ถ้าโรงพยาบาลราชวิถีผลิตหลักสูตรพยาบาลห้องผ่าตัดท่านคิดว่าจะไปเรียนหรือไม่ ?
	๑. เรียน ๒ ไม่เรียน
ඉරි	ข้อเสนอแนะอื่นๆ

Appendix VI

Questionnaires on the Opportunity Assessment: Operating Room Nursing Curriculum Development At Rachavithi Hospital.

The authorities (doctors or the nurse) and surgeons

1. Sex			•
	1. Male	2. Female	
2. Age			
3. Care	er		
	1. Nurse	2. Doctor	
4. Whe	re do you work?		
	1. Private hospital.	2. Government hospital.	3. Your own practice.
5. Wha	t is your position?		
	1. The chief of unit (specify) 2. The o	wner (specify)
	3. Other (specify)		
6. Hov	w much is your incom	e ?	
	1. Below 10,000 Bah	at. 2. 10,001-20,000 Baht	
	3. 20,001 - 30,000 E	8aht 4. Above 30,00	l Baht
7. Do	the nurses have to be t	rained before commencing w	ork in the OR?
	1. Yes, because the	discipline from the 4th year	curriculum nurse is not enough
	2. No, because the	discipline from the 4th year o	urriculum nurse is enough.
	3. Others, specify	5;	
8. Do y	ou have experienced i	n the operating room?	
	1. Yes, I have. 2	Yes, I have had. 3. No	, I have not.

. .

9. What are the O.R. nurse's qualification that you want as the first choice?
1. The professional nurse with the certificate of O.R. nurse.
2. The professional nurse with experience but no certificate.
3. The newly graduated professional nurse.
4. The technical nurse who has experience in the O.R.
10. Will you allow the staff nurse to study in this course, if you have the power for
permission?
1. Yes. 2. No. (Why ?)
11. How much can you pay for your subordinate nurse to study in this program?
1. Below 5,000 Baht 2. 5,001-10,000 Baht 3. 10,001-15,000 Baht
12. How long would you prefer the course duration of this O.R. nursing curriculum to be?
1. 3 months 2. 6 months 3. one year
13. What should be the OR nurse's role?
1. The nurse can manage and provide good nursing care to the patient in
the operating room.
2. The nurse can influently serve instrument and assist in surgery.
3. Both of above.
4. Others
14 What should be the main content of the O.R. nurse curriculum?
1. Anatomy and physiology, the steps of surgery procedure and instruments
technique.
2. Nursing care in pre-operative, intra-operative and post-operative,
decision-making process and administration.
3. Both of the above.
4. Others
15. Other suggestions.

แบบสอบถามความคิดเห็นและความต้องการการเข้าอบรมหลักสูตรพยาบาลห้องผ่าตัด

ข้อมูลนี้ใช้เป็นส่วน า	านึ่งของการศึกษาวิทยาน <mark>ิ</mark> พนธ์	ของ นางสาวประภาวัลย์ ประ	ะไพตระกูล
นิสิตปริญญามหาบันฑิต มหาวิทยาลัย	สาขาพัฒนาระบบสาธารณสุข	วิทยาลัยการสาธารณสุข	จุฬาลงกรถ
ในหัวข้อเรื่อง " การศึกษ	าความเป็นไปได้ในการจัดตั้งห	ลักสูตรพยาบาลห้องผ่าตัดของ	งโรงพยาบาลรา
วิถี "		1.0	
คำจำกัดความของพยาบาล	ห้องผ่าตัด หมายถึง ผู้ที่ทำหน้ ตัด ระห	้าที่ให้การพยาบาลแก่ผู้ป่วยใน เว่างผ่าตัด และระยะหลังผ่าตัด	
แบบสอบถามสำหรับแพท	ย์และผู้บริหาร		
ที่อยู่ โรงพยาบาล	อำเภอ	จังหวัด	
<u>คำชี้แจง</u> โปรคเขียนเครื่อ	งหมายวงกลม ลงบนข้อคำตอง	บ และเติมข้อความในช่องว่างจ	ซึ่งตรงกับความ
	ใน และความต้องการของท่านม		
ବ୍. ।			
๑. ชาย	๒ หญิง		
læ. อายู			
๓. อาชีพ			
๑. พยาบาล	๒. แพทย์ (ระบุสา	ขา)	
๔ ขณะนี้ท่านทำงานอยู่ที่	ไหน?		
๑. โรงพยาบาลเอ	กชนอย่างเคียว 🖢 โรงพยา	าบาลรัฐบาลอย่างเคียว (สังกัด)
 เจ้าของกิจกา 	รสถานบริการทางการแพทย์		
๔ โรงพยาบาลข	องรัฐบาล (สังกัด	.) และทำพิเศษในโรงพยาบาล	นอกชน
๕. ขณะนี้ท่านทำงานอยู่ ใ	นตำแหน่งอะไร ?		
	ยงาน (ระบุ)	
๒ เจ้าของกิจกา	ร (ระบุ)	

๓. อื่นๆ ระบุ

ъ.	ท่านมีรา	ยใค้โดยประมาณเดือนละเท่าใหร่ ?
	Q .	น้อยกว่า ๑๐,๐๐๐ บาท ๒ ๑๐,๐๐๑ - ๒๐,๐๐๐ บาท
	ର	โตอ,๐๐๑ - ๓๐,๐๛ บาท ๔. มากกว่า ๓๐,๐๐๐ บาท
ය)	ท่านคิดว	ว่าก่อนที่พยาบาลจะทำงานในห้องผ่าตัดได้ จะต้องผ่านการฝึกปฏิบัติ ก่อนหรือไม่ ?
	o .	 ต้องผ่านการฝึกปฏิบัติก่อนเพราะการฝึกปฏิบัติจากพยาบาลปริญญาตรียังมีไม่เพียงพอ
	ھا	ไม่จำเป็นค้องผ่านการฝึกปฏิบัติเพราะการฝึกปฏิบัติจากพยาบาลปริญญาตรีมี่พอแล้ว
	ආ	อื่นๆ ะบุ
ಷ	ท่านเคย	มีหรือมีประสบการณ์งานห้องผ่าตัดหรือไม่ 2
	ର .	มีระบุปี ๒ เคยมีระบุปี ๓ ไม่มี
ธี	ท่านจะรั	ับเจ้าหน้าที่พยาบาล่ที่มาสมัครงานห้องผ่าตัด ประเภทใคเป็นอันดับแรก
	Q .	พยาบาลวิชาชีพที่มีประกาศนียบัตรรับรองการฝึกปฏิบัติงานห้องผ่าตัดแล้ว
	ھا	พยาบาลวิชาชีพที่มีประสบการณ์งาน ห้องผ่าตัดแต่ไม่มีใบประกาศนียบัตร
	ଦ	พยาบาลวิชาชีพจบใหม่
	લ	พยาบาลเทคนิกที่มีประสบการณ์งานห้องผ่าตัดแล้ว
၈၀	ท่านจะ	อนุญาตให้เจ้าหน้าที่ พยาบาลในหน่วยงานท่านมา เรียนในหลักสูตรนี้หรือไม่ ?
		อนุญาค
	ها	ไม่อนุญาต (เพราะ)
മെ	ท่านยิ่ง	มคืจะจ่ายเงินให้สำหรับบุคลากรที่จะมาเรียนในหลักสูครนี้สูงสุดได้เท่าไหร่ ?
	© .	ไม่เกิน ๕,๐๐๐ บาท 🖾 ๕,๐๐๐ - ๑๐,๐๐๐ บาท 🖝 ๑๐,๐๐๑ - ๑๕,๐๐๐บาท
عا ہ	» ท่านศึ	โคว่าระยะเวลาที่เหมาะ สมสำหรับหลักสูตรนี้ควรใช้ เวลานานเท่าไหร่ ?
	ର .	๓ เคือน ๒ ๖ เคือน ๓ ๑ ปี
ର ଜ	ว. พยาบ า	าลห้องผ่าตัดลักษณะอย่างไรที่ท่าน ต้องการ ?
	© .	พยาบาลที่สามารถบริหารและให้การพยาบาลแก่ผู้ป่วย ผ่าตัดได้เป็นอย่างดี
	l ø.	พยาบาลที่สามารา ช่งเครื่องมือผ่าตัดได้อย่างคล่องแคล่วและช่วยผ่าตัดได้
	எ .	ทั้งข้อ ๑ และ ๒
	d .	ขึ่นๆ

ท่านคิดว่าเนื้อหาหลักสูตรหลักควรจะมีอะไรบ้าง ?
๑. กายภาพและสรีระวิทยา , ขั้นตอนการผ่าตัดต่างๆ , เทคนิกการส่งเครื่องมือ
💩 เทคนิคการพยาบาลผู้ป่วยในระยะก่อน-ระหว่าง-หลังผ่าตัด, ขบวนการตัดสินใจ
และการบริหารงาน
ണ ทั้งข้อ ๑ และ ๒
๔. อื่นๆ ระบุ
ข้อเสนอแนะอื่นๆ

บัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

โตต มีนาคม โต๕๔๐

เรื่อง ขอความอนุเคราะห์ในการใช้แบบสอบถามกับเจ้าหน้าที่ในโรงพยาบาล

เรียน

ดิฉันนางสาวประภาวัลย์ ประไพตระกูล นิสิตปริญญามหาบัณฑิต หลักสูตรสาธารณสุขศาสตร์ สาขาพัฒนาระบบสาธารณสุขศาสาตร์ จุฬาลงกรณีมหาวิทยาลัย ได้ทำการศึกษาวิจัยเรื่อง การวิเคราะห์สถานการณ์และ ความเป็นไปได้ของหลักสูตรพยาบาลห้องผ่าตัดเพื่อเตรียมการจะสร้าง หลักสูตรของ รพ. ราชวิถี "

ในการนี้จึงขออนุเคราะห์ในการใช้แบบสอบถามกับสัลยแพทย์และพยาบาลในโรงพยาบาล

จึงเรียนมาเพื่อโปรคพิจารณาอนุเคราะห์และขอกราบขอบพระคุณเป็นอย่างสูง

ขอแสดงความนับถือ

(นางสาวประภาวัลย์ ประไพตระกูล)

Curriculum Vitae

Name : Praphawal Prapaitrakul

Sex : Female

Date of Birth : 14th July, 1956

Nationality : Thai

Education : B. Sc. in Nursing

Area of Interest Health System Development

Health Management

Work experience

1980-1988 : Registered Nurse, (Operating Theater Nurse)

Srinakarintr Hospital, Khon Khane University,

Khonkane Province, Thailand.

1984 : Acting the Head Nurse of Operating Theater,

Srinakarintr Hospital, Khon Kane University,

Khon Kane Province, Thailand.

1988 : A Head Nurse of the Operating Theater, Srinakarintr

Hospital, Khon Kane University, Khon Kane Province,

Thailand.

1988-1997 : Registered Nurse, PC. 7. (Operating Theater Nurse),

The Institution of Cardio-Vascular-Thoracic Disease, (Rajavithi Hospital) Medical Service Department, Ministry of Public Health, Bangkok, Thailand.